

会員の皆様へ

KL日本人会テナントの最新情報をお送りします。  
プロモーション商品、期間限定サービス等ホットでお得な情報です！

☆☆KL日本人会店舗から会員様へ、特典・プロモーション情報☆☆  
(店舗名をクリックすると各店舗ページにリンクします)

### JM マイセカンドホームコンサルタンシー(MM2H)社

[9月末までのプロモーション]

パスポート更新後のビザ延長の手続き RM530

MM2H ビザ取得 10年後のビザ更新 RM1,590

免税で購入した車の売却のお手続き RM2,120

9月末までにお手続きをされる方は税別で5%引きさせていただきます！  
(テナントニュースの件をお伝えください)

その他、**コンドミニアムのご紹介、お車のご購入、  
インターナショナルスクール入学のお手伝い**などもご興味ある方はお問い合わせください。

### オーレックストラベル Tel : 03-2272-2242



// 今月のテーマは Beach Resort!! //

- プーケット 2泊3日半日市内ツアー付き: RM 350.00 から
  - リペ島 2泊3日アイランドホッピングツアー付き: RM 1,835.00 から
  - バリ島 3泊4日朝食付き: RM 992.00 から
- その他にも様々なビーチリゾートのパッケージをご用意しております！

一時帰国、出張、レジャーの **WIFI レンタル**はオーレックストラベルで！

WIFI レンタルは弊社ご来店またはお電話でのお問い合わせの他、  
インターネットで予約し、ミッドバレーメガモールとガーデンズモールの  
連絡通路にある**"VISION DATA"**で受け取れます。

インターネットでのご予約はこちら→<http://visondata.com.my>

**VISION DATA The Garden Mall, Midvalley City 受取所**

P1-Ko7, Level P1, The Garden Mall

(LG Floor の CIMB 銀行からエスカレーターで 1 つ下りた場所に位置)

Open Hour: Everyday 10am – 10pm

お得な**割引コード**を是非ご利用下さい。TORX6ZK

### ブンガラヤみやげ店 Tel : 03-2274-3607

新商品のご紹介



- **Rengit Coffee**  
豊かな香りのレンギットコーヒー  
Johor 州 Batu Pahat 生まれの純マレーシア産  
ご自宅で、お土産として、お薦めできるコーヒー
- **ココナッツオイル石鹸**
- **ココナッツスナック&キャンディー**

#### 人気商品のご紹介

**100%天然バージンココナッツオイル**

1日2回、ティースプーン1杯を目安にどうぞ。

外用として、髪や肌への潤いを与えるマッサージ用に。

内用として、コレステロールや体重のコントロール、免疫向上、  
消化の促進、腎臓病や心臓病、高血圧の予防に。

[和風堂](#) Tel : 03-2274-2070

商品の紹介:

<東レの家庭用浄水器>

**"トレビーノ" 生まれたての水**

毎日おいしく、安心な水に。

\*\* 商品ラインナップ \*\*

**(1)ポット型浄水器: PT304V (写真左)**

<たっぷり大容量2L>

1. 高除去&スピード浄水(ミネラルそのまま、JIS12項目をクリアー)
2. 冷蔵庫に収まるスリム設計
3. パーツがはずせて、洗いやすい。
4. 持ちやすく注ぎやすい。
5. カートリッジ交換時期がわかりやすい。

価格: **RM188.90** (GST 込) (通常価格: RM209.90)

**(2)蛇口直結型: MK204MK (写真真ん中)**

<蛇口をひねればおいしい水がすぐ飲める>

1. 安心・おいしさの高除去タイプ  
(ミネラルそのまま、JIS13項目をクリアー)
2. 交換時期が一目でわかる
3. タッチレバーで切り替え楽々

価格: **RM370.15** (GST 込) (通常価格: RM411.30)

**(3)トレシャワー: RS51 (写真右)**

<残留塩素を除去するからやさしい>

1. 肌や髪が気になる方に、  
(髪の毛の傷み、肌アレの原因となる残留塩素を除去します)
2. 浄水と原水を簡単切り替えできます
3. 持ちやすい&滑りにくい
4. 日本アトピー協会推薦品

価格: **RM198.45** (GST 込) (通常価格: RM220.50)

\*-----\*

掲載されている内容等につきましては、当会では責任を負いかねますので予めご了承ください。